

CÔNG TY TNHH BIA
CARLSBERG VIỆT NAM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: CBVB/2024/TM01H2404002-03

Thừa Thiên Huế, ngày 25 tháng 10 năm 2024

BÁO CÁO THỰC HIỆN KHUYẾN MẠI

Kính gửi: Cục Xúc Tiến Thương Mại – Bộ Công Thương

Tên thương nhân: CÔNG TY TNHH BIA CARLSBERG VIỆT NAM

Địa chỉ trụ sở chính: Lô B8, Khu Công nghiệp Phú Bài, Phường Phú Bài, Thị xã Hương Thủy, Tỉnh Thừa Thiên Huế, Việt Nam

Điện thoại: 0234.3850164 Fax: 0234.3850171 Email: xuyen.t.huynh@carlsberg.asia

Mã số thuế: 3300100586

Người liên hệ: Huỳnh Thanh Xuyên

Điện thoại: 0918 767 424

Căn cứ Công văn số 879/XTTM-QLXT ngày 25 tháng 3 năm 2024 của Cục Xúc tiến thương mại – Bộ Công Thương về xác nhận đăng ký thực hiện chương trình khuyến mại “BẬT NẮP HUDA CHAI – KHUI HÈ BÙNG NỔ” từ ngày 1/5/2024 đến hết ngày 30/7/2024 trên phạm vi các tỉnh Quảng Bình, Quảng Trị, Quảng Nam, Quảng Ngãi, Bình Dương, Đồng Nai, Bà Rịa Vũng Tàu, Long An, Tiền Giang, Cần Thơ, An Giang, Kiên Giang, thành phố Đà Nẵng, thành phố Hồ Chí Minh (ngoại trừ kênh siêu thị).

Sau khi kết thúc chương trình khuyến mại, Công Ty TNHH Bia Carlsberg Việt Nam báo cáo chi tiết về kết quả chương trình khuyến mại “BẬT NẮP HUDA CHAI – KHUI HÈ BÙNG NỔ” như sau:

Cơ cấu giải thưởng đã công bố	Nội dung giải thưởng	Trị giá giải thưởng đã công bố (VNĐ)	Số lượng giải thưởng đã công bố	Số lượng giải thưởng không có người trúng thưởng	Giá trị giải thưởng không có người trúng thưởng (VNĐ)
Giải Đặc biệt	01 lượng vàng PNJ 24K loại vàng miếng	65.200.000	1	0	0
Giải Nhất	01 chỉ vàng PNJ 24K loại nhẫn trơn	6.300.000	4	0	0
Giải tiền mặt 1	Tiền mặt 20.000 VNĐ	20.000	944.742	103.663	2.073.260.000
Giải tiền mặt 2	Tiền mặt 10.000 VNĐ	10.000	449.257	56.654	566.540.000
Tổng cộng			1.394.004	160.317	2.639.800.000

1. Tổng giá trị giải thưởng theo thẻ lệ đã công bố: 23.477.810.000 VNĐ





CÔNG TY TNHH BIA CARLSBERG VIỆT NAM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh Phúc

Số: CBVB/2024/HAN/TM01HZ404002-02

BIÊN BẢN

(V/v thực hiện việc phát hành kèm bằng chứng xác định trúng thưởng vào hàng hóa)

Để phục vụ cho chương trình khuyến mại **BẬT NẬP HUDA CHAI - KHUI HÈ BÙNG NỔ** diễn ra từ ngày 01/05/2024 đến hết ngày 30/07/2024 **CÔNG TY TNHH BIA CARLSBERG VIỆT NAM** (có mã số doanh nghiệp 3300100586 và địa chỉ trụ sở chính tại Lô B8, Khu Công nghiệp Phú Bài, Phường Phú Bài, Thị xã Hương Thủy, Tỉnh Thừa Thiên Huế, Việt Nam) thực hiện việc phát hành kèm bằng chứng xác định trúng thưởng vào hàng hóa được khuyến mại là: Bia Huda chai 330ml

Việc phát hành kèm bằng chứng xác định trúng thưởng vào hàng hóa khuyến mại được thực hiện dưới sự chứng kiến của:

- Ông/Bà Hồ Đắc Tuấn Chức vụ: Chuyên viên Trade Marketing
- Ông/Bà _____ Chức vụ: _____
- Ông/Bà Trần Thế Anh Chức vụ: Quản lý Bộ phận Đóng gói

Cụ thể, việc phát hành kèm bằng chứng xác định trúng thưởng vào hàng hóa được thực hiện như sau:

- Địa điểm thực hiện việc phát hành kèm bằng chứng xác định trúng thưởng vào hàng hóa: nhà máy sản xuất bia của Công ty TNHH Bia Carlsberg Việt Nam tại Lô B8, Khu Công nghiệp Phú Bài, Phường Phú Bài, Thị xã Hương Thủy, Tỉnh Thừa Thiên Huế, Việt Nam
- Thời gian thực hiện việc phát hành kèm bằng chứng xác định trúng thưởng vào hàng hóa: Từ ngày 01/05/2024 đến hết ngày 06/06/2024.
- Số lượng phát hành như sau:
 - Số lượng nắp trúng Giải Đặc biệt – 01 lượng vàng PNJ 24K loại vàng miếng: 01
 - Số lượng nắp trúng Giải Nhất – 01 chỉ vàng PNJ 24K loại nhẫn trơn: 04
 - Số lượng nắp trúng Giải tiền mặt 1 – Tiền mặt 20.000 VNĐ: 944.742
 - Số lượng nắp trúng Giải tiền mặt 2 – Tiền mặt 10.000 VNĐ: 449.257
 - Số lượng nắp không trúng giải: 13.485.012

Thừa Thiên Huế, ngày 01 tháng 05 năm 2024

ĐẠI DIỆN CÁC BỘ PHẬN LIÊN QUAN

(Ký và ghi rõ họ tên, chức vụ)

Hồ Đắc Tuấn
Họ tên: Hồ Đắc Tuấn Chức vụ: Chuyên viên
Bộ phận: Trade Marketing

Trần Thế Anh
Họ tên: Trần Thế Anh Chức vụ: Quản lý
Bộ phận: Đóng gói

SỞ KẾ HOẠCH VÀ ĐẦU TƯ
TỈNH THỪA THIÊN-HUẾ
PHÒNG ĐĂNG KÝ KINH DOANH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc



**GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ DOANH NGHIỆP
CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN**

Mã số doanh nghiệp: 3300100586

Đăng ký lần đầu: ngày 04 tháng 07 năm 2008

Đăng ký thay đổi lần thứ: 10, ngày 08 tháng 06 năm 2023

1. Tên công ty

Tên công ty viết bằng tiếng Việt: CÔNG TY TNHH BIA CARLSBERG VIỆT NAM

Tên công ty viết bằng tiếng nước ngoài: CARLSBERG VIETNAM BREWERIES LIMITED

Tên công ty viết tắt: CBVB

2. Địa chỉ trụ sở chính

Lô B8, Khu Công nghiệp Phú Bài, Phường Phú Bài, Thị xã Hương Thủy, Tỉnh Thừa Thiên Huế, Việt Nam

Điện thoại: +84 54 3850164

Fax: +84 54 3850171

Email:

Website: www.huda.com.vn

3. Vốn điều lệ

344.410.831.958 đồng

Bằng chữ: Ba trăm bốn mươi bốn tỷ bốn trăm mười triệu tám trăm ba mươi một nghìn chín trăm năm mươi tám đồng

4. Thông tin về chủ sở hữu

Tên tổ chức: CÔNG TY CARLSBERG INTERNATIONAL A/S

Mã số doanh nghiệp/Quyết định thành lập số: CVR37353817

Ngày cấp: 18/01/1972 Nơi cấp: Phòng Thương mại và Đăng ký Công ty Đan Mạch

Địa chỉ trụ sở chính: 100 Ny Carlsberg Vej DK-1760 Copenhagen V, Đan Mạch

5. Người đại diện theo pháp luật của công ty



Giới tính: *Nam*

Sinh ngày: 18/06/1985

Dân tộc: **Quốc tịch:**

Dirc

Số giấy tờ pháp lý của cá nhân: **C4YLYW7ZR**

Ngày cấp: 23/01/2019 Nơi cấp: Cộng hoà Liên bang Đức

Địa chỉ thường trú: Căn hộ số 9A6 Khu dân cư Palm Residence, QGV6+2R6, đường Song Hành, cao tốc HCM, ĐCT Thành phố Hồ Chí Minh - Long Thành - Dầu Giây, Nam Rạch Chiếc, Phường An Phú, Thành phố Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Địa chỉ liên lạc: Căn hộ số 9A6 Khu dân cư Palm Residence, QGV6+2R6, đường Song Hành, cao tốc HCM, ĐCT Thành phố Hồ Chí Minh - Long Thành - Dầu Giây, Nam Rạch Chiếc, Phường An Phú, Thành phố Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

TRƯỞNG PHÒNG



Lê Thị Hồng Mai



ĐỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence – Freedom - Happiness



GIẤY ỦY QUYỀN
POWER OF ATTORNEY
Số/No.: BD/2023/UQ-TGD-CBVB

Căn cứ vào Bộ luật dân sự năm 2015;

Pursuant to Civil Code 2015;

Căn cứ Điều lệ của Công ty TNHH Bia Carlsberg Việt Nam ("Công ty");

Pursuant to the Charter of Carlsberg Vietnam Breweries Limited ("Company");

Hôm nay, ngày 08 tháng 6 năm 2023, chúng tôi gồm có:

Today, on 08/6/2023, we are:

1. BÊN ỦY QUYỀN/THE PRINCIPAL

Họ tên/Full name: PETER WACHENSCHWANZ
Chức vụ/Position: Tổng giám đốc – Người đại diện theo pháp luật
General Director – Legal representative
Số hộ chiếu/Passport No.: C4YLYW7ZR cấp ngày 23/01/2019 tại Cộng hòa Liên bang Đức
C4YLYW7ZR issued on 23/01/2019 in Federal Republic of Germany
Quốc tịch/Nationality: Đức/German



2. BÊN NHẬN ỦY QUYỀN/THE ATTORNEY

Họ tên/Full name: BRANIMIR DIMITROV BRATANOV
Chức vụ/Position: Giám đốc Marketing
Senior Marketing Director
Số hộ chiếu/Passport No.: 387299569 cấp ngày 27/11/2020 tại Cộng hòa Bulgaria
387299569 issued on November 27, 2020 in Republic of Bulgaria
Quốc tịch/Nationality: Bulgaria/Bulgaria

3. NỘI DUNG ỦY QUYỀN/SCOPE OF AUTHORIZATION

Điều 1. Bằng giấy ủy quyền này Bên nhận ủy quyền được quyền thay mặt Bên ủy quyền thực hiện các công việc sau:

Article 1. The Attorney is hereby authorized to act for and on behalf of the Principal in performance of the following:

- 1.1. Cùng ký với Giám đốc Cung ứng tất cả các hợp đồng/thỏa thuận với các nhà cung cấp để (i) mua hàng hóa và/hoặc dịch vụ liên quan đến hoạt động marketing của Công ty và các chi nhánh của Công ty, cũng như (ii) tất cả các văn bản liên quan đến việc thực hiện/sửa đổi/chấm dứt các hợp đồng và thỏa thuận trên, và (iii) các văn bản liên quan đến việc thanh lý các tài sản do bộ phận Marketing quản lý.

To co-sign with Procurement Director all contracts/agreements with suppliers to (i) purchase of goods and/or services relating to marketing activities of the Company and/or its branches; and (ii) all documents relating to execution/amendment/termination of such

contracts/agreements, and (iii) and documents relating to disposal of assets under Marketing's management;

- 1.2. Cùng ký với Quản lý kinh doanh miền (đối với kênh bán hàng truyền thống) hoặc Giám đốc kinh doanh kênh MONT (đối với kênh bán hàng MONT): (i) hợp đồng flagship theo mẫu; (ii) các hợp đồng/thỏa thuận với điểm bán theo mẫu với tỷ lệ cao hơn tỷ lệ tiêu chuẩn, và (iii) tất cả các tài liệu có liên quan đến sửa đổi/thực hiện/chấm dứt hợp đồng, thỏa thuận nêu trên với khách hàng của Công ty/các chi nhánh của Công ty.
To co-sign with Regional Sales Manager (for General Trade channel) or Modern On Trade Director (for Modern On Trade channel) (i) standard flagship contracts; (ii) standard contracts/ agreements with outlets at rates higher than standard rate, and (iii) all documents relating to amendment/implementation/termination of such contracts/agreements with customers of the Company and its branches
- 1.3. Cùng ký với Giám đốc tài chính các hợp đồng/thỏa thuận không theo mẫu với điểm bán của Công ty/các chi nhánh của Công ty; và tất cả các tài liệu liên quan tới việc sửa đổi/thực hiện/chấm dứt các hợp đồng/thỏa thuận trên;
To co-sign with Senior Finance Director non-standard contracts/agreements with outlets of the Company or its branches; and all documents relating to amendment/execution/termination of such contracts/agreements;
- 1.4. Ký tất cả các công văn, báo cáo và hồ sơ đăng ký /xin giấy phép/xin chấp thuận gửi cơ quan nhà nước có thẩm quyền liên quan đến các chương trình marketing của Công ty và chi nhánh của Công ty;
To sign all communications to, reports to, applications for licenses/permits/authorizations with relevant authorities, as necessary to marketing programs of the Company/its branches;
- 1.5. Làm việc với cơ quan nhà nước có thẩm quyền liên quan đến hoạt động marketing của Công ty và/hoặc các chi nhánh của Công ty và ký các biên bản làm việc có liên quan;
To work with relevant authorities relating to marketing activities of the Company and/or its branches and sign relevant meeting minutes;

Điều 2. Thời hạn ủy quyền:

Article 2. Authorization term:

Ủy quyền này có hiệu lực kể từ ngày ký cho đến khi chấm dứt bằng một văn bản khác của Bên ủy quyền hoặc Bên nhận ủy quyền không còn đảm nhận chức vụ được ủy quyền.

This Power of Attorney shall be effective as from its signing date and shall terminate by another written document of the Principal or until the Attorney no longer holds the position above mentioned.

Giấy ủy quyền này thay thế mọi giấy ủy quyền khác của Bên nhận ủy quyền trước ngày 08/6/2023 liên quan đến công việc được ủy quyền tại Điều 1.

This power of attorney shall replace all powers of attorney to the Attorney dated before 08/6/2023 relating to the authorized work in Article 1.

Điều 3. Thỏa thuận khác:

Article 3. Other agreements:

Bên nhận ủy quyền có các trách nhiệm sau:

The Attorney shall have the following responsibilities:

- a. Chỉ được thực hiện đúng nội dung ủy quyền theo Giấy ủy quyền này;
To strictly comply with the scope of authorization as provided hereunder;
- b. Đảm bảo các văn bản, giấy tờ, hợp đồng, tài liệu giao dịch trước khi ký đã được kiểm soát, thẩm định và phê duyệt theo đúng quy định của Công ty;
To ensure that all documents, contracts, transaction documents have been checked, verified and approved in accordance with the Company's regulations before signing;
- c. Chịu trách nhiệm trước Bên ủy quyền và trước pháp luật về các công việc thực hiện theo Giấy ủy quyền này. Trường hợp Bên được ủy quyền lợi dụng chức vụ và quyền hạn được giao để thực hiện các công việc vượt quá phạm vi ủy quyền hoặc sử dụng ủy quyền sai mục đích thì sẽ phải tự chịu trách nhiệm về các hành vi đó của mình theo đúng quy định của pháp luật;

3058
VGH
RLSE
TNA
IV-TIS

To be responsible to the Principal and the laws for all works implemented under this Power of Attorney. Where the Attorney abuses the position, and assigned powers to perform tasks beyond the scope of authorization or use the authorization for improper purposes, the Attorney shall take self-responsibility for such acts in accordance with the laws;

- d. Trường hợp Bên được ủy quyền thực hiện các công việc được ủy quyền một cách thiếu trách nhiệm dẫn đến việc gây ra các thiệt hại, tổn thất cho Công ty hoặc cho bất kỳ tổ chức, cá nhân liên quan nào, Bên được ủy quyền sẽ phải bồi thường toàn bộ thiệt hại gây ra và chịu mọi chế tài xử lý theo quy định của Công ty và của pháp luật;

Where the Attorney performs irresponsibly the authorized tasks which results in damage or loss to the Company or to any relevant organizations or individuals, the Authorized Party shall compensate for all damages and be subject to all sanctions imposed by the policy of the Company and the laws;

- e. Bên được ủy quyền được phép ủy quyền lại cho người thứ ba thực hiện các công việc được ủy quyền nêu trên và sẽ chịu mọi trách nhiệm đối với công việc do người được ủy quyền lại thực hiện.

The Attorney can sub-authorize any third party to carry out the authorized tasks and shall be liable for all works performed by such third party.

4. CAM KẾT CỦA CÁC BÊN/UNDERTAKINGS OF THE PARTIES

- Hai bên cam kết sẽ hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về mọi thông tin ủy quyền ở trên;

Both Parties undertake to be responsible before the laws for all authorized information above;

- Mọi tranh chấp phát sinh giữa bên ủy quyền và bên được ủy quyền nếu không thống nhất được sẽ được giải quyết tại cơ quan tòa án có thẩm quyền.

All disputes arising between the Principal and the Attorney shall be settled by competent court in case of failure to reach amicable solution.

Giấy ủy quyền trên được lập thành 03 bản, mỗi bên giữ 01 bản, 01 bản lưu tại Công ty./.

This power of attorney shall be made in 03 original copies; each party keeps 01 copy, 01 copy is kept at the Company./.



**BÊN ỦY QUYỀN
THE PRINCIPAL**



PETER WACHENSCHWANZ

**BÊN NHẬN ỦY QUYỀN
THE ATTORNEY**

BRANIMIR DIMITROV BRATANOV